

Any X

Núm. 483

Barcelona 2 de Decembre de 1897

LA VOSTRA

SETMANARI CATALÀ

10 CENTIMS 10 número



Còpia fot. de A. Esplugas.

Aquet paíje tan barbiá,
com notarán es femella;
Estrella li van posá,
y qui l' arreplegui, haurá
nascut ab molt bona estrella.

DE DIJOUS A DIJOUS

H & S

EM esperat haver vist com tota la premsa local s' ha fet eco del triomf alcansat per l' *Orfeó Catalá* allá á Niza, pera notar si la benvinguda y 'ls elogis tributats al mateix eran entusiastas ó de pura cortesía.

Desgraciadament, darrera de la enhorabona que per deber s' ha donat als nostres orfeonistas, no hi hem trobat la vanitat digna y l' orgull noble dels porta-veus de la opinió pública, á pesar de tractar-se d' un fet que constitueix una honrosíssima fulla mes que afegir al album inmensament rich de las glorias catalanas.

L' haver guanyat l' *Orfeó Catalá* la fama que 'ns ha dut del extranger, estampada en la seva *Senyera*, ¿mereix tan sols un «¡Bravo!» y un «¡Visca!» de reglament. encare que 'ls *viscas* y 'ls *bravos* hagin sigut repetits per mils de bocas, al retorn de sa excursió?

Es que jo no mes he sentit desde que torna á sé' aquí 'n Millet y familia orfeonista, lo que he sentit á dir sempre en cassos semblants:—¡Va bé aquest Orfeó!—¡S' han portat com uns homes!...—Aixó, si no vaig sentir, que 'm sembla que sí, alló de:— ¡No n' hi ha per tant!—¡No devia concórrehi ningú á n' aquell concurs!—¡Massa sabó per tan poca roba! ..

Velshaquí á que ha quedat reduhit 'l pago del favor gran, pró molt gran, que ha fet l' *Orfeó* á la regió nostra al endurse 'n, pera fèrlos hi tastar, als de fora casa que ni 'ns coneixen, 'ls fruyts sabrosíssims de la vinya catalana, obrint á Italia—la terra del Art—un nou mercat literari-musical pera foment de las relacions artísticas entre dos regíons que s' han agermanat al expressar sos sentiments.

Mereixia mes, molt mes l' *Orfeó Catalá* al retornar victoriós de la lluyta en terra llunyanana, defensor com ha sigut del nom ilustre de Catalunya, sens' haver deixat en lo camp de batalla res mes que 'l recort grat dels vehins de Niza, admirats 'ls homes y enamoradas las donas de nostres cants populars fills de la inspiració genial del inmortal Clavé.

Va arripiar l' *Orfeó Catalá* cobert de llor; se li feu una arrivada digna de ser registrada en lo llibre d' arrivedades mes imponents; se 'l festejà oficial y oficiosament com se mereixia; pero no s' ha apreciat ini s' apreciará! lo valor, la significació de sa victoria,

com no s' han avalorat tampoch ni una de las moltes excursions que han dut á cap nostres coros, tots en general, farts de gloria en l' extranger y vejetant aquí á casa baix la mes vergonyosa indiferencia, sens' protecció regional de cap mena, com no siga la exhibició dels mateixos quan al Municipi li convé donar-se llustre devant dels forasters, fentlos servir d' un número mes en los programas de tals ó qual festas.

¿Res significan 'ls timbres d' honor adquirits en terra estranya per nostres obrers, artistas del cant catalá, timbres guanyats robant horas al descans breu de sas fatigas? ¿Gran cosa no val aqueixa fermeza de voluntat de nostres coristas en poetisar nostra parla, impulsats no mes per l' afany d' ennobrir mes y mes 'l nom de Catalunya?... Per poch que signifiqués l' esfors dels coros catalans pera lluytar heròicament en país extranger; per petita cosa que valguessin sas victorias fora de casa, sempre representarían aquestas y aquell la delicadesa de sentiments del poble y demostrarían fins á quin extrém está encarnada aquí la ilustració en lo travall. Aixó solament col-loca á tots 'ls coristas y orfeonistas catalans en un dels llochs mes preferents del Avens artístich dels pobles.

Significant y demostrant, donchs, la ilustració popular de nostres obrers tot lo que puga significar y demostrar lo triomf del *Orfeo Catalá*, triomf que ha coronat 'ls anteriors triomfs de las masas corals catalanas, mereixen alguna cosa mes que felicitacions tots 'ls fills de la música de 'n Clavé; perque 'ls coros catalans, tots sense distinció, honran mes á sa patria cantant l' amor universal, que altras institucions patriotoras xiulant 'l regionalisme.

* *

Dialechxs de la setmana:

—Vetaquí que la fieresa dels tigres famosos de Mr. Spessardi ha quedat desonorada per un banyut regató ó regatero.

—¡Pobre César! Ha ben desacreditat 'l seu lema. ¡Deixarse guanyar per una bestia sense unglas!

— Oh! Es que 'ls toros quan fican la banya en un forat, no 's deixan aixarpar tan fácilment.

—¡Quin honor per l' espectacle nacional!

PEPET DEL CARRIL.



À L' ORFEO CATALÀ

SEMBLA ahir qu' un escamot de jovenalla enardida, idòlatra del bell art, en las llistas 's va inscriure d' un coro, en humil piset d' una tan modesta vía com lo carrer de 'n Lladó... La saia era fosca, humida y 'l mobiliari senzill... juna taula y sis cadiras! Mes qué hi feya la foscor, devant de la llum magnífica que destellava 'l talent dels Clavés, Millets y Vives? Qué hi feya, qu' aquell local fos humit, si 'ls cors ardian d' entussiasme y de fervor per idéals grans y dignes? Y qué hi feya, finalment, tenir no mes sis cadiras, si ab elles n' hi havia prou per saturarse dels ritmes y agermanarre aquells cors ab lo llas de l' armonia?... Sembla ahir que l' Orfeó Català vingué á la vida en aquell senzill piset d' aquella modesta vía; y, no obstant, ja té sis anys qu' ab passos jegants camina conquistant llores arreu, fentse gran y fentse digne d' ocupar lo primer lloc en l' immens camp d' armonías que creá 'l sol d' un Clavé en nostras quatre provincias!

—Sent lo primer entre tots los de casa, (degué dirse) qu'hont hi haurá rivals per mi?

—A Nissa?... ¡Donch via á Nissa! —Que soch jove per lluytar? Millor... Victoria mes digna. —Que soch peit y ells son forts?... ¡Donarém forta embranzida! —Qu' entre ells hi haurá aquella gent del Nort, experta y macisa?... En cambi jo duré ab mí l' ardit jovent del Mitj-día tot entussiasme, tot cor, tot nervi y tot fantasia! —Que 'ls rivals dominan l' art y cantan tota sa vida?... ¡Jo cantaré millor qu' ells perque Catalunya 'm mira! Ademés; ab mí vindrán cap als tarongers de Nissa, las cansóns del gran Clavé i niuhets de fresca poesia! qu' al surtir dels nostres cors igual qu' un vol de cardinas, no tan sols han d' escampar la fama del gran artista, sino que serán lo roch que jo, ab ma fona petita, com David, llensaré al front dels Goliats d' extrangeria.

Y dit y fet. L' Orfeó calantse la barretina, alsá á la Senyera un cant y emprengué 'l camí de Nissa. Un cop allí jvàlgam Deu! fins va semblarli ridícula sa mateixa presumpció!... Mes de cent rivals hi havia que li trabavan lo pas per tornar á casa, invicta! Entre ells, hi havia orfeóns de llarga y gloria vida vencedors en cent combats;

ja fets á lluytas artísticas... Mes qué hi fá digué 'l David. Ningú que du barretina coneix la por!... ¡Endevant! Que 'ns conegui prompte Nissa! Y l' endemá ab seny tranquil, ferm lo pols, illestà la vista, consiantse á n' en Millet, van demostrar que posseían l' aplom de la gent del Nort ab la intuició de. Mitj-día. En tres combats successius «los noys de la barretina» (com al punt los batejà la gent de la hermosa vila) varen quedar vencedors y en tots tres 's mereixian cenyirse 'l millor lloret... sols qu' allí, també s' estila fer pastels... tarragonins per que medri la injusticia! Lo poble nicenç en pes aclemá als nostres coristas, y tothom obsequiá als «noys de la musca barretina», en termes que si 'l jurat l' arriva á formar la vila, se 'n emporta l' Orfeó las sorts grossas y las xicas, y torna á casa ab llores fins... per darne á la familia!

Ben tornat, brau Orfeó Català!... Ben tornat sías! Uneix nostre aplauso humil als molts que tothom t' envia! Siga aqueix triomf per tu, elixir de llarga vida... Visca l' Orfeó «dels noys de la musca barretina.»

M. RIUSEC.

IMPOSSIBLES DRAMÁTIGHS

Per «Una senyora sola» anar «A bordo y á terra». Ab «Un punyal d' or» matar «Un pollastre aixelat». «Lo meu criat» quedarse «Sense dona!». «Lo que no vulgas per tu... » será «Tot per ella».

J. ROCA PARÉS.

Quènto vell

Un vellet d' uns noranta anys plorava á la porta d' una casa.

—Qué teniu bon avi? —varen preguntarli.
—Lo pare m' ha pegat.—respongué.
—Qué n' heu feta alguna?
—(Plorant) Hi-fet-en-fa-dar á l' avi.

B. LOGNEMRAM.

COSAS

Taberners y apotecaris, de l' ayqua son partidaris, y tots de ella fan tant ús que hasta arriva á se' un abús.

Lo mon es un paradís hont abundan molt las Evas, las pomeras prohibidas y las serps que á pecar temptan.

En Pep sempre esmorza tart, y en Pau molts días no esmorza; lo primer perque fa fi, lo segón crech que per fórsa.

EMILI REIMBAU PLANAS.

À CA 'N PARÉS



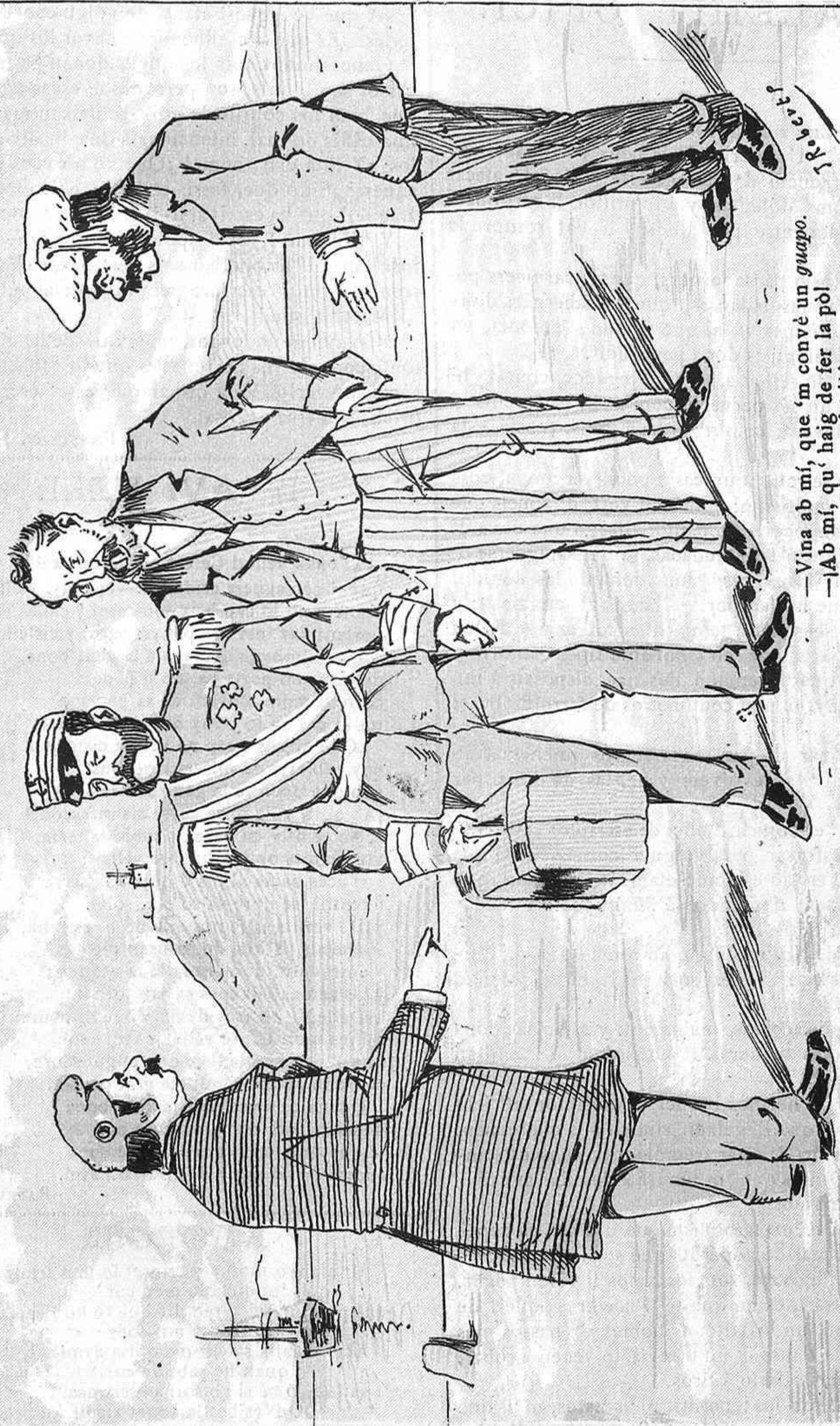
UN VELL TREMPAT



—Quan vam casarnos, alguns xafarders van suposar que 'm diria: "Pare, aném al llit" y lo que 'm diu, es: "Bartomeu, aném al Liceo"... ¡Anemhi, donchs! ¡Vaya un jo per' acabar las agallas! Aquesta es la que fà sis, y si no s' afanya á portarme al altre barri, lo qu' es jo, encare tinch cor d' enviarli á n' ella y á un' altra mitja dotzena.

LA TOMASA

LO PAPEU



-Vina ab mí, que 'm convé un guapo.

-!Ab mí, qu' haig de fer la pò!

-!Ab tu sang revolució!

-!Entenemnos! ¿Soch un papu
ó un capdill de la Nació?

¡MALEHIT OFICI!



ALEH T ofici 'l de escriptor satírich!

Un escriu ab la bona y laudable intenció d' atacar certs vics, d' atacar certas costums dolentes, y á lo millor li surt qualsevol Pau donantse per aludit y li vol rompre la crisma.

Qu' apujin lo pá 'ls fornars, que 'ls carnicers posin anellas en las balansas, que 'ls taberners donguin porquería per ví, ni que 'l mon s' enfonzi, en una paraula, ningú 's dona per aludit.

Pero posí de relleu á un tipo jugador, com n' hi ha molts; á un sér pervertit com n' hi ha á cents; á un jove calavera, com n' hi ha á mils; ¡vosté está fresch!

Tracti de retratar á un casat poca-vergonya, cosa qu' abunda moltíssim; á un vell vert, d' aquets que tot lo dia van á cassa de pantorrillas; á una noya d' aquetas que van tan mudadas, sense sapiguerse d' ahont surten las missas; á una dona de las deu mil quaranta, que las fan portar llargas al seu marit; y desseguida, sense tenir temps d' encomanarse á Deu ni al diable ja 's topa ab cinquanta tipos estranys y estraularis que 'l venen á desafiar, disposats á introduhirli vuyt ó nou centímetros de ferro dintre 'l ventre.

No pot donar un pas sense veures amenassat ab bastóns, ganivets, revòlvets y unglas de dona per tot arreu.

¡Oh! ¡Qu' es bonich l' ofici d' escriptor satírich!

Ja 's pot esforsar pera volguer convence de que lo que vosté escriu es completament imaginari, que vosté no tracta d' ofendre á ningú determinadament. Tasca inútil.

—¡No, no! ¡No 'm vingui ab romansos! —li diuhen. ¡Ja ho sé qu' aquest soch jo! Ja ho sé qu' aixó está escrit pera mí!

Si dona satisfacciós, malament; y si no las dona també. De totes maneras l' amenassan ó l' enfilan com un cargol.

¡Oh! ¡Qu' es hermos l' ofici d' escriptor satírich!

Mentres los que llegeixen triuen y 's distreuen, 'l que escriu ha d' estar tremolant y pensant sempre: ¡Ay! ¿Qui es que 'm vindrá á desafiar avuy?

¡Ay! ¡Quina pó!

Si s' ocupa d' un taruguista que diu qu' es geperut, hi ha la mar de geperuts que s' hi entenen.

Si parla d' un xato, tots los xatos li volen pegar.

Si, al contrari, es un que té 'l nas gros aquell de qui fa menció, un batalló d' homes ab nassos mes llarchs que la llansa d' un tranvía, lo venen á robar, disposats á acribillarlo á tiros.

Y quan no son los jeperuts, ni 'ls xatos, ni 'ls que tenen lo nas llarch, son los bifis, los garrells, los

panxuts, los magres ó 'ls grassos los que li venen á buscar rahóns.

¿A qué vé aquest afany de volguerse donar per entés? ¿Es que 's creuhen ferver favor los que tal fan?

Generalment, tots los que 's donan per aludits en cassos semblants, son personas d' escassa instrucció que, com los conills de guix, se deixan manejar per una càfila de mal intencionats que 'ls atian dihent los: ¡Y está clar, home! ¿Qué no ho veus qu' ets tú aquest? ¡Sino que fossis cego! Jo, en lo teu puesto, á aquell qu' ha escrit aixó ja li hauria trencat lo cap.

Y 'l buscan á vosté ¡pobre víctima innocent! y l' insultan y l' atropellan sols per haver comés l' horrendo crim d' escriure pera divertir al públic.

¡Malehit ofici!

D' avuy en endavant, me vull dedicar á fer lo tonto com alguns personatges que jo coneix, qu' ho son sense ferlo. Veig qu' aixó d' esser escriptor satírich es massa exposat.

FRANCISCO SISA.

L' AVI VELL



¡POBRE vellet! Cercat per la quitxalla que 'l persegueix cridantli: —«¡L' avi vell!» segueix ab lo cap baix son camí y calla portant per tots companys: bastó y cistell.

Una almoyna demana á la gent bona, de porta en porta va, no li fa pô corre 'l mon apoyant de sa persona tot lo pes en lo puny d' un trist bastó.

¡Qué ditxós quan ne veu la cistelleta boy rublerta de mísers rosegons! ¡Ab que poch té la gana satisfeta!

¡Ab quin goig mira corre als infantóns!

No té fills, ni parents sobre la terra, viu de tots oblidat ¡pobre vellet!; y si acás baixa al plá ó puja á la serra ficeushi, sempre va solet... solet.

De vestits ja temps que no n' estrena, trossejats 'ls que du, causan pietat; y entre tant, doblegada té la esquena y las camas feixugas s' han tornat.

Doneuli un tros de pá, doneuli beure, qu' es molt trit sè vellet y viure sol; que s' atansi á la llar, que pugui seure; causeuli ab tal conducta grat consol.

Que si una caritat á la gent bona demana, y la demana sense po, té que dur tot lo pes de sa persona apoyat en lo puny d' un trist bastó.

RAPEVI.

AMOROSA

M' afanyo molt á escriuret lo mes tendre que 'm dicta lo meu cor sols per que 'm varen dir que tu ho llegeixes un, dos, tres, y mil cops.

Ara 'm falta saber, ma dolsa aymfa, si quan ho sabs de cor, 't satisfa, ó bé si ab sorna esclamas:

—¡Qu' es bestia aquet xicot!

FRANCESCH COMAS.

Un valent

SONET
—

SOLZAMENT trobo per casualitat
y en dos anys ben complerts de cessantia
un home resistant, la majoria
dels inglesos que tinch s' han arronsat.
No vos saltará un céntim de lo fiat,
tots cobrareu —sovint jo 'ls repetía—
pro lfills meus! quins cobarts! ningú ho diría
si al cap del mes no pago, hem acabat.
Mes un ne trobo al si que res l' espanta;
forné, bon mosso, un pit dels que no n' hi ha,
va pe 'ls cinch mesos que 'l gran gep aguanta
y tan tranquil; no 'm falta may lo pá.
Ab valents com aquet no li deu volta:
la gran qüestió social queda resolta.

Per un cessant,
L' AVI RIERA.

A una hermosa

Ja sé qu' ets guapa; ja sé
qu' ets la noya mes preciosa,
que 'l jovent contemplant gosa
ton rostre, 'l mes encisè.

Ja sé que per contemplarte
son pas detura tothom,
y si 's pronuncia 'l teu nom
es tan sols per alabarte.

Ja sé, ja, que ton vestit
es de lo millor que hi ha,
y qu' al teu costat s' hi está
ben alegre y divertit.

Ja sé que no ets orgullosa,
que á tothom fas bona cara
y que 'l que 'l falta d' avara
't sobra de carinyosa.

Tot ho sé, y en cambi, nena,
si t' haig de dir la vritat,
quan veig ton gentil posat
no sé per qué 'm causa pena.

No sé per qué haig de pensar,
y dispensa la franquesa,
que tota aquesta bellesa
molts cops t' ha de fer plorar!

F. CARRERAS P.

SE 'm fá amarga l' existencia
y tinch destrossat lo cor;
lo qu' es aquesta gran pérdua
'm causa un fort desconsol.
Mil voltas l' havia vist
á las portas de la mort,
pró 'ls auxilis de la ciencia
sempre 'l tornavan á to,.
mes jay! aquesta vegada
si s' escapa fará prou.



Es indispensable este
Resguardo para el cobro

Tot com Cervantes

SONET
—

VARÉIG ficarme al cap la gran manía
Al dirme tonto quatre ó cinch tunantes,
Que no seria cert, quan 'n Cervantes
Molt parescudas qualitats tenia.
Ell vá está á la presó: jo á l' arcaldia;
Ell vá está á Argamesilla: y jo á Nantes;
Jo só un pobre pelat; ell ho fou antes
Y sens sopar com ell vaig quedá un dia.
Si ell era manco, jo, per conveniencia,
Sent esquerrá com só, sò 'l manco á casa.
Si ell vá estar á Lepanto, jo á Valencia
Me vaig sentir passá una bala rasa.
Y, en tot iguals, no hi ha mes diferencia,
Si no qu' ell era un sabi y jo sò un ase.

JOSEPH DE VILOASTRE.

TALONARIS

PERA

apuntacions del sorteig de Nadal

Magnificament litografiats é
impresos á dugas tintas,
ab l' alegoria de la Fortuna

Los de 100 fullas, á 80 céntims.

,, „ 50 „ á 50 „

VENTAS AL PER MAJOR Y MENOR

LITOGRAFÍA BARCELONESA

— DC —

RAMÓN ESTANY

6, Carrer de Sant Ramon, 6 -- BARCELONA

Als senyors Corresponsals de LA TOMASA, llibreters, kioscos y demés.
punts de venta se 'ls farà lo desquento acostumat.

¡POBRET!

Ab quin carinyo 'l cuydava
quan estava malaltó.
Y quan sortia de casa
que n' estava d' orgullós
al veures al costat meu
y ben rebut de tothom!
Era la meva alegria...
era mon amich millor.
¡Qué faré tota soleta!
¡No podré pás aná en lloch!
Si ja ets á l' altre barri,

jau en pau que dintre poch
vindrà á serie companyia
ta volguda Leonor.

• • • • • • • • •
Tot aixó ho deya una vella
boy plorant en un recó
al saber qu' un dels llaceros
li havia cassat el gos.

B. NANI.

LA TOMASA
TEATRO DE NOVETATS

Los Dos Pípetes



LOS GRANS ÈXITS



PRINCIPAL

Dissapte s' estrenà un saynete titulat *Al bon carmetlo de goma ó esperant la professó*, que, à jutjar per los aplausos que hi hagué al final, logrà un regular èxit, pero sembla que eran prodigats per una secció de amichs dels autors.

Tant la trama com l' argument d' aquet saynete recordan al popular de Vilanova *¿Qui... compra maduixas?*, per lo que poca cosa oferi de particular, encare que alguns xistes siguin espontanis.

Contribui també à que *Al bon carmetlo de goma*, no resultés gran cosa, la desalinyada execució que tingué, puig casi tots los actors arrosegaván los papers y per aquet género d' obras se fa precis que estiguin ben posseits de sos personatges à fi de que las escenes resultin.

Està en estudi un drama de lo reputat autor D. Pere Antón Torres, titulat *Lo mas de la Abella*. Celebrariam que lo Sr. Torres 'ns fes recordar los llors que alcansá en *La clau de casa*.

LICEO

La segona ópera de la present temporada ha sigut la del célebre Gluck, *Orfeo*, que encar que escrita à mitjos del sigle passat, figura en lo repertori dels teatros lírichs de relativa importancia.

La execució que ha obtingut sigüé bastant esmerada, ja que la contralt Fabbri hi estigué sumament notable, puig sa preciosa veu ab sos notables graves s' adapta perfectament à la tessitura del protagonista, com ho demonstrà en la inspirada ària del quart acte *Che farò senza Euridice*, que hi logrà una verdadera ovació.

En la *Euridice* hi debutà la tiple Sreta. Barone, que desempenyá sa part ab soltura, demostrant bona escola de cant. Ab tot esperém veurela en personatje de mes importància.

Pera ahir estava anunciat lo debut de la celebrada artista Sreta. Theodorini ab *La Gioconda*, en que ademés devian debutar la mezzo-soprano Sreta. Sola Conde y lo tenor Sr. Gianini, prenenthi part lo reputat barítono senyor Kaschmann.

Ab tant notable quarteto es de esperar que la ópera de Ponchielli hagi lograt un gran èxit.

Està en preparació la obra mestre de Verdi, *Aida*.

ROMEA

A costellas del gendre 's titula la nova obra que arreglada à nostra escena per lo Sr. Colomé, s' estrenà dilluns passat, y que tant per sas escenas còmicas, com per son llenguatge propi y cult, es molt digne del autor de *La parentela*.

A costellas del gendre perteneix de plé al gènero francés anomenat *vaudeville*, per lo tant, sa missió es buscar incidents que logrin fer riure, y aixó ho logra hasta potser ab excés l' última obra del Sr. Colomé.

Hem dit hasta potser ab excés, ja que hi ha alguns tipos massa caricaturisats, com per exemple: lo «*Macrobi*»,

pero que pot dispensarse, ja que l' propòsit del autor es solzament fer passar agradablement lo rato.

En la execució s' hi observá falta d' ensajos; ab tot, se distingiren las Sras. Puchol y Pallardó y 'ls senyors Borrás y Bonaplata.

Atés l' èxit que en aquet teatro ha lograt la comèdia del Sr. Llanas, *Don Gonzalo*, la Empresa ha destinat à dit autor una funció d' honor, en que, ademés de dita obra, se posarà en escena la també del mateix Sr. Llanas, *No es tan fiero*.

Segons los cartells, está en estudi una comèdia de nostre company de Redacció Joseph Barbany, titulada: *Camàndulas*.

Inutil creyém manifestar que li desitjém un bon èxit.

TIVOLI

Flor de té, la bonica opereta arreglada à la escena catalana, per D. Conrat Colomé, al ser refundida en 2 actes per son autor, adquirí encare mes interès y relleu, per haver sigut suprimidas las escenes lânguidas de l' obra, qu' eran les últimas del segon acte.

Mr. Nelson, à pesar de sas netas transformacions y gran agilitat, no logrà entusiasmar al públic, degut sens dupte à que aquest ha vist en lo mateix gènero travalls molt mes extraordinaris.

Ahir degué tenir lloc la primera representació de la sèrie número.. (havém perdut lo compte) de l' obra de espectacle *De la terra al sol*, y pera demà está anunciada una funció en honor al celebrat actor y reputat autor don Conrat Colomé.

Ademés está preparantse la reproducció de la bonica sarsuela *La guardiola*, de molts anys no representada y que en la època de son estreno logrà extraordinari èxit.

Se 'ns ha dit qu' estan pintantse las decoracions pera una nova obra, que 's titula *Barcelona es bona...* Desitjém que l' obra encare ho sigui mes, y que proporcioni bonas entrades.

NOVETATS

A diari s' ha representat l' extraordinariament aplaudit melodrama *Los dos pilletes*, no havent menguat gens son brillantíssim èxit, ja que son de igual modo aplaudides com en la nit de son estreno, sas principals escenes, y la Empresa logra plens à diari y principalment en los días festius.

Molt celebrém que en aquesta obra haguém resultat profetas, puig lo Sr. Cepillo se fá mereixedor à tota classe de distincions.

CATALUNYA

Trobantse de pas en aquesta ciutat l' incomparable Frégoli, la Empresa l' ha contractat per una sèrie de deu funcions, que preveyé'n seràn deu plens.

Segons sembla, porta en son repertori algunas novetats excèntricas, que sent fetas y pensadas per lo sens rival Frégoli, es de creure que tindrán gran èxit.

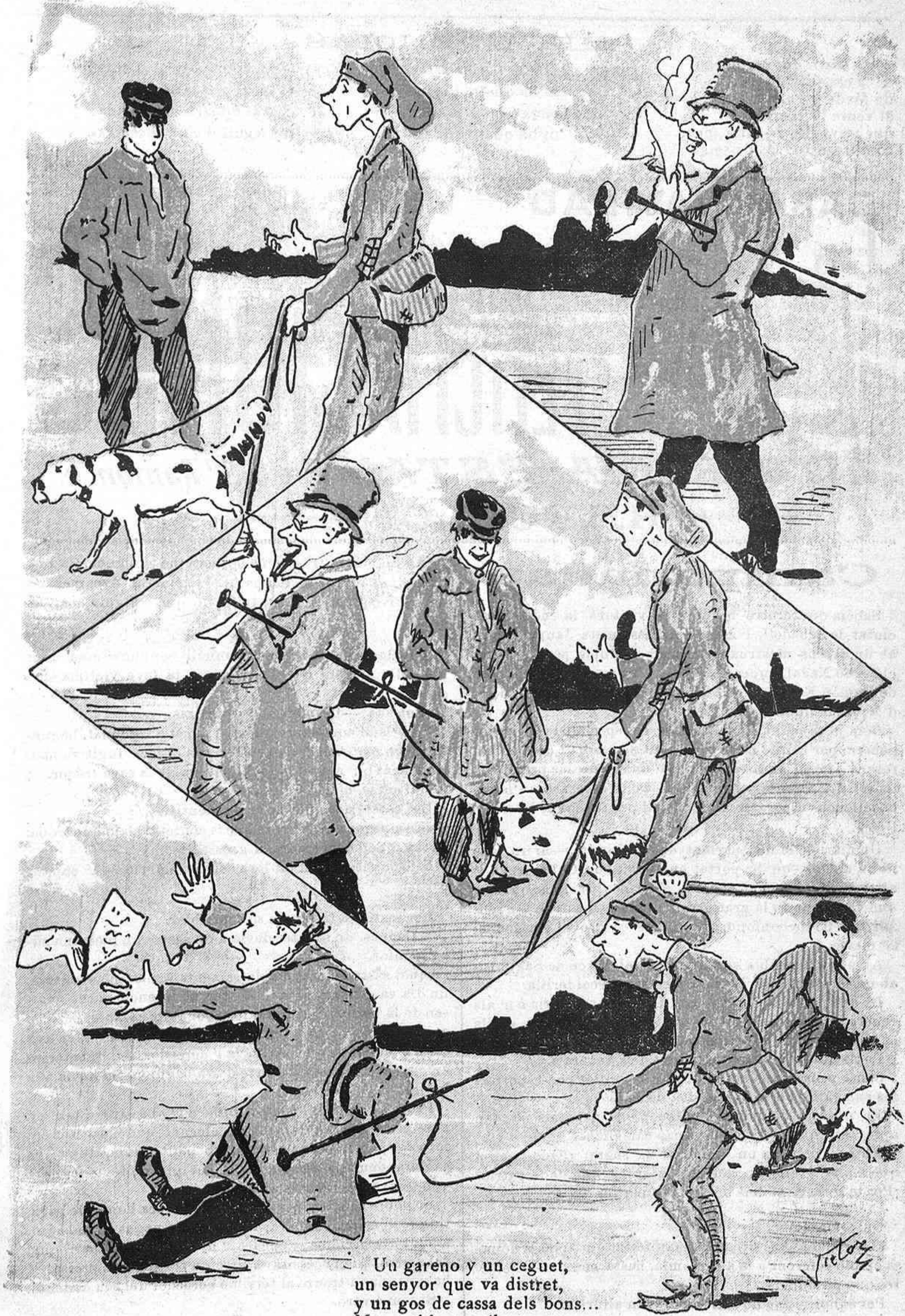
UN CÓMIC RETIRAT.

CAIXALADA

Lo taberner Rabetllat,
de la parla està faltat,
y diu son fill Restitut
que 'l seu pare es un ver-mut.

MANEL BENET.

LA TOMASA



Un gareno y un ceguet,
un senyor que va distret,
y un gos de cassa dels bons...
Me sembla que 'l qüento aquet
s' entén sense explicacions.

Victor

MENUDENCIAS

Passavan dos per devant
de la casa de Moneda
de Madrid, y un d' ells digué,
al veure la xamaneya
que treya fum:—Mira, noy;
com fregeixen las pessetas.

De pares á padrastras,
hi ha quatre l'eguas;
de mares á madrastras
ni ha quatrecents.

La dona pe 'l meu entendre
es igual que la sardina;
que al donarli mossegada
tot seguit li surt ia espina.

LLUIS G. SALVADOR.

PARA NAVIDAD — GRAN SURTIDO EN



FELICITACIONES

LITOGRAFIA · ESTANY = 6, Sⁿ Ramon, 6.

BARCELONA

Campanadas

Sabém que dintre breus días visitará la industriosa ciutat de Sabadell, l' aixerit comissionista Jaume Güell, ab un extens mostruari de cromos propis pera felicitacions de Nadal, procedents de la Litografia Barcelonesa de Ramón Estany, sita en lo carrer de Sant Ramón, n.^o 6, d' aquesta ciutat.

Com ja es sabut, que dita casa es especialista en aquet gènero, per lo que no té rival tant en assurtit com en baratura, ja que 's proveheix directament de las principals fàbricas de Fransa y Alemanyia, es d' esperar que 'ls sabadellenchs esperaran al Sr. Güell per fer sos pedidos.

Un diari de la nit, parlant dels 130 bultos—ni un mes ni un menos—qu' ha portat en Weyler de Cuba, treya l' altre dia á colació al general Martínez Campos, qui diu que va tornar de la gran Antilla ab un equipatje tan senzill, que podia confondres ab lo de qualsevol viatger de 3.^a classe.

Ab un ja li sembla veure arripiar al héroe de Sagunto, ab un farsellet sota 'l bras y tres rals en calderilla.

Lo que passa es molt salat. La prempsa seria á n' als generals que tornan de la campanya de Cuba, ja no 'ls hi mira sos actes d' heroisme, sino 'ls bultos.

Pe 'ls bultos medeix los mérits dels generals.

Sense pensar que molts d' ells, los bultos poden portar los amagats; com si diguessim, de matute.

En qüestió de portar bultos molts generals son tan aprofitats, que no 'ls guanya cap camàlich.

Ahir m' ho deya un amich de la sogra: «Que 's creu que molts d' ells hi van per' la integrat de la patria? ¡Per la integrat dels bultos! ¡Veliaqui!»

Un telegrama:

«Lo general Azcárraga ha manifestat qu' aplassa donar sa opinió referent á la autonomía, hasta coneixe los efectes que produheix.»

Per aquet viatje no 's necessitavan alforjas.

¡Ah! Si á nosaltres se 'ns permet que donguem la nostra opinió al mateix temps que 'l general Azcárraga, y 'ns equivoquem, que 'ns tallin lo que vulguin, cap inclusiu.

A Málaga ha fugit del domicili conyugal una dona honrada, alegant que 'l seu marit la feya víctima dels seus gelos.

«Pobreta»—dirán algunas señoras.

Y jo 'ls hi contestaré que si 'l marit abandonat, hagués sigut un *tantsemendona*, alashoras la *costella* fugitiva hauria alegat qu' aquell la feya víctima de la seva fredor.

Mal si fas, mal si no fas.

Los casats nos guardarán de mentir.

«Ensopregar una señora que 's contenti ab lo que troba, es tan difícil com treure la grossa.»

Y 'ls homes, tal-lá-tal-lera, si m' embrutas, t' enmascaro...

Los sastres á tot arreu son terribles.

A Cangas, un sabater devia á un sastre un pico una mica regular.

Aquet sastre cansat d'aplassaments y mes aplassaments, un dia va dirigirse á ca 'l sabater, ab intenció de no anar sen de la botiga, fins que li fos abonat lo compte; pero un germá del pegot, que á la qüenta estava al aguayt, va avisar á n' aquet de que arrivava l' acreedor, y 'l sabater va amagarse corre-cuya dintre d' un bagul qu' hi havia á la botiga.

Prou 'l germá del deutor digué á n' al sastre, que s' en anés per ahont havia vingut, alegant que 'l sabater era fora del poble; pero 'l sastre, ab molta tranquilitat, va sentarse demunt del bagul, dihent que no tenia fevna y que sentat esperaria la seva tornada.

Lo pobre sabater, per demostrar qu' era home de pega, tingué d' estarse un grapat d' horas amagat en lo bagul, á punt d' asfixiarse, y encare s' hi estaria si un parroquia del sastre, que necessitava ferse un traje á tota pressa, no hagués anat á treure al terrible acreedor del seu assiento.

Si non é vero.

Copiém del *Diario del Comercio*:

«Ha eritat poderosament l' atenció, y ha sigut comentat per cert d' una manera duríssima, l' fet inexplicable de que l' general Weyler no hagi visitat los sanatoris ahont s' hostatjan los malalts y ferits procedents de nostres guerres colonials, y ahont gràcias à la munificència de Barcelona y à la caritat inagotable de sos habitants, se procura consol als aflicts, salut y cuidados als malalts y una oració y una tomba als morts, d' aquells de nostres braus soldats als que va abatre l' matxete insurrecte ó 'ls miasmas de la manigua, y que han tornat de Cuba, no en la cambra de luxo del trasatlàntich, no grassos y lluhents no pera rebre homenatges y triunfos mes ó menos llegitims y merescuts, sino pera trepitjar bruts y esqueixats la terra qu' abandonaren à la forsa y pera rebre per tota recompensa à son heroisme una llàgrima de compassió de las bonas ànimes, una frasse de consol y 'ls exquisits cuidados à que tots venim obligats ab los que d' una manera tan brillant cumpliren ab son deber.»

Cal dir al nostre estimat colega, à imitació dels casteillans: «Bien cantas; pero mal entonas.»

Tot lo que exposa, es molt sentit, molt tendre, molt digno; es lo crit de desconsol d' un' ànima honrada.

Pero per segons qui, això no es més que música celestial.

¿Per qué en Weyler no va anar als sanatoris? Nosaltres nos ho hem explicat desseguida: Perque devia tenir prou feyna en aconduir aquells 130 bultos que diuen qu' ha portat de Cuba; bultos que, à bon segur, no estarán plens de vent.

La Comissió organisadora de las festas del Carnaval de 1898 'ns ha remés lo programa qu' ha de regir en las mateixas, qu' es l' següent:

1.er Día 2 de Decembre (avuy) à las 2 y mitja de la tarde. Inauguració de la Exposició de cartells-programa, instalada en la Rambla del Mitj, números 36 y 38.

2.on Pera pregonar lo comensament de las festas, s' organizará l' diumenge anterior al de Carnaval, una gran comitiva composta de varias bandas de cornetas, presididas per un herald.

3.er Certamen infantil de trajes.

4.art Cavalcata concurs del Comers y de la Industria, ab valiosos premis als que millor representin sas fabricacions y als qu' ab major explendidesa las anuncien.

5.nt Gran cavalcata infantil de trajes en la que s' concediran premis à la quixalla y cotxes mes ben adornats, y Qüestació à favor dels Sanatoris d' aquesta ciutat.

6.sé Festa ciclista, repartintse importants premis, tant pe 'ls trajes com per las màquinas adornadas; y

7.te Lo dimars de Carnaval s' organizará una Retreta nocturna, ab gran varietat de fanals, entregantse varis premis en metàlich à las comitivas y particulars que mes se distingeixin.

En temps oportú 's publicarà l' programa definitiu, detallant totes las festas y días en que s' efectuarán, així com las condicions pera poder concorrehi y optar à premis.»

No devém recomendar la bondat y conveniencia de las citadas festas perque ja 's recomanen ellxs per si solas. Pe 'ls misers mortals que 'ns consolém ab lo pà de cada dia, serán motiu de xirinola; y pe 'ls industrials ab botiga oberta, han d' esser causa d' importants ingressos, si 'ls forasters responen, com respondrán sens dupte, als bons desitjos de la Comissió organisadora.



Ha visitat nostra Redacció l' n.º 42 de la cada dia mes important revista literaria, titulada *Espana Artística*, que 's publica à Madrid, així com lo suplement taurino que l' accompanya.

Creyém inútil fer elogis de tan expléndida è interessant publicació, puig en los comptats mesos que porta de vida, ha sabut atraures lo favor fins dels mes exigents.

Establim ab gust lo cambi.

Lo nostre antich y constant colaborador D. Domingo Marinello, qui sol usar l' anagrama *Ramón Llei*, veié estrenar lo dissapte passat, en lo Teatro Principal de Tarrasa y per la companyia que dirigeixen los Srs. Guzmán y Alvarez, un quadro líric-dramàtic en un acte, qu' escrigué ab son company Sr. Gasset.

L' esmentat quadro 's titula *Rosita*, y segons notícias va lograr un brilliantissim èxit.

Rebin los Srs. Marinello y Gasset, la nostra franca felicitació.

En lo Saló de Cent de Casa la Ciutat, tingué lloch lo diumenje últim, l' acte públic de la repartició de premis del primer certamen literari y de lectura, organiat per la revista catalana *L' Atlàntida*.

Obtingueren molts aplausos tots los autors premiats, entre 'ls que recordém los Srs. S. rinyach Baell, (Flor natural) Terri, Mas y Jornet, Franquet y Serra, Alcoverro, Busquets y Punset, Badenes Dalmau, Ribas y Carreras, Macià, Pascual, Masriera, Barbany, Guasch (J. M.ª) Garner, Riera y Bertrán, Berga y Boada, J. Sendra, Rius Vidal, Ignasi Iglesias, etc. etc.

En lo certámen de lectura foren premiats don M. Macià y F. Llenas, antich collaborador nostre.

Rebin tots, y molt especialment nostre redactor señor Barbany, nostra coral enhorabona.

CORRESPONDENCIA

(Tancada l' dia 27 del prop-passat Novembre)



Son publicables las següents composicions: *Jo, la burra y l' gitano*; *Escenas habaneras*; *Al peu del confesonari*; *A una amiga que m' demana versos*; *Cantar bilingüe*, de Sardana; *Avis*; *La millor vida*; *Ella*; *Epígrama*, de Manuel Benet; *A Clara Dou*; *Despedida*; *¡Soch aixis!*; Alguns epigrams de Miqueló Masquet; una *punta*, de Carlos d' Alfonso; y un *trencacloscas* de cada hù dels col·laboradors: R. Campins, Vilo-astre, Torrent, Vantobra, Mas Abril y Noëlla.

LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL-LUSTRAT Y LITERARI
PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

Espanya y Portugal, trimestre..	1'50 pessetas.
Cuba y Puerto Rico, id.	2 . . .
Extranger, id.	2'50 . . .
Número corrent.	0'10 . . .

NOTA.—Tota reclamació podrà dirigir-se à l' Administració y Redacció del periódich

6. SANT RAMON, 6.—BARCELONA

LITOGRÀFIA BARCELONESA

— de Ramón Estany —
6, Sant Ramón, 6.—BARCELONA



—Sí, Estrella; lo meu goig mes gran seria declararli la meva passió en la soletat del bosch, sentint los trinos dels russinyols y caderneras, ascoltant lo murmur del aygua...

—Ascoli! que no li seria igual declaràrmela en lo restaurant?

XARADA

E s ma prima-terça-quarta
un carrer de Barcelona,
una quart-tres-quart m' agrada
ascoltarla si es qu' es bona,
y lo Total, car lector,
veurás qu' altre carrer dona.

UN DE BALLAR.

LOGOGRIFO NUMÉRICH

1	—Consonant.
9 2 9	—Número.
3 4 9 4 9	..Pels carrers n'h'ha
9 8 3 4 5 5 9	—En las con te'ias.
1 2 6 4 5 6 7 8 9	Carrer de Barcelona
3 2 3 2 5 2 4	—Nom de dona.
5 5 7 2 9	— « d' home.
8 7 5	— Part del cos.
6	—Consonant.

ARTILLER DE CARRERÓ.

ROMBO

•
•
•
•
•

Sustituir los punts per lletras, de manera, que llegits vertical y horizontalment, diguin: 1.^a ratlla: Consonant; 2.^a: Prenda militar; 3.^a: Poble català; 4.^a: Nom de dona, 5.^a: Poble català; 6.^a: Número; 7.^a: Vocal.

RAMÓN TORRES.

TARJETA

IGNASI COLOMÉ LONG

DENIA

Formar ab las anteriors lletras, degudament combinadas, lo titul d' una sarsuela catalana.

M. FAVUT.

GEROGLÍFICH

X
B O N I
F I R I
A

Montjuich

TER

JACINTO TIANA.

SOLUCIONS

À LO INSERTAT EN LO NÚMERO 481

=
Xarada.—Ca-lai-xe-ra.

Rombo.—C

C a p

C a b r a

C a b r i l s

P r i m a

a l a

S

Tarjeta.—Carretas, Serra, Sal, Ase;
Parra.

Logogrifo numérich.—Ramonet.

Geroglífich.—La Gran-via es carrer,
teatre y sarsuela.

ID. AL NÚMERO 482

Xarada.—Pa-la-ca-da.

Rombo.—X

G a t

G o r r a

X a r r a c h

T r a p a

A c a

H

Logogrifo numérich.—Matilde.

Geroglífich.—Lo milló caballer cau de
caball.